

ዐደወ III

I,1 [ፈሬ ጸገር ጸገር] Subj. **ይዕዳ** : (nonnumquam **ይዕደወ** : in libris antiquioribus, ut 4 Esr. 14,14 Laur.; Jes. 47,2 Cod. Laur.), *transire* , *transgredi* , *transscendere* , (*se*) *trajicere* , (*transfretare* , *superare*), c. Acc. fluminis, maris: Kuf. 29; Gen. 32,11; Num. 32,29; Num. 32,30; Deut. 4,21; Jos. 3,14 seq.; 2 Reg. 17,22; Jes. 16,8; Jes. 23,2; **እመኒ** : **ዐደከ** : **ማየ** : Jes. 43,2; **ዕደዊ** : v. **ዕድዊ** : **አፍላገ** : Jes. 47,2; Jer. 31,22; Bar. 3,30; Judith 2,24; Hebr. 11,29; regionis Deut. 2,7; c. **ውስተ** : fluminis 2 Reg. 17,24; c. **እንተ** : 1 Reg. 14,4 (1 Reg. 14,6); c. **ማዕደተ** : Gen. 32,23; c. **እምነ** : loci (quem vel trans quem quis transit): **ዐዲዎን** : **እምተዓይን** : διελθοῦσαι τὴν παρεμβολήν Judith 13,10; **እስከ** : **ዐደወ** : **እምነ** : **ደማስቆ** : ἕως οὗ παρηλθον Δαμασκόν Judith 15,5; absol. : Matth. 9,1; Matth. 14,34; **ዐደወ** : **ማዕደተ** : Marc. 5,21; c. **ውስተ** : loci, quem quis transeundo petit: **ዕድወ** : **ውስተ** : **ደሴት** : Jer. 2,10; **ዐደወ** : **እሞት** : **ውስተ** : **ሕይወት** : Joh. 5,24; 1 Joh. 3,14; Clem. f. 205; Clem. f. 255; Clem. f. 267; c. **ኀሰ** : pers. (*ad* aliquem), Luc. 16,26. **a**) de rebus, quae transmittuntur vel transeunt per aliquid: Ex. 26,28. {DiL.1012} **b**) *transmigrare* ex hoc mundo in illum, 4 Esr. 14,14. **c**) *transgredi* terminum praescriptum (crebrius III,1), ut: **እምወሰን** : Lit. Epiph. **d**) *transire* i.e. *excedere* modum, *superare* (antecellere): **ዘብዙኀ** : **እመስፈርት** : **የዐዳ** : (quod multum mensuram excedit) Sx. Masc. 28 Enc.; **እምሕብረ** : **ብረሌ** : **የዐዳ** : (antecellit) Lud. e Carm. Greg. (Comm. hist. p. 38 § 37).

Bibliography

Revisions

- Andreas Ellwardt *Schwachsinn beseitigt*, on 6.7.2018
- Leonard Bahr *root* on 24.4.2018
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016